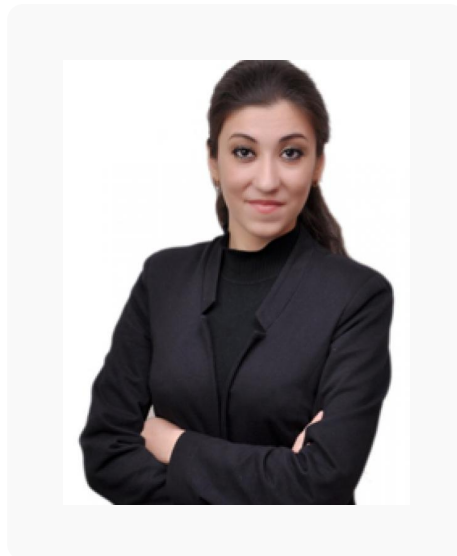


尤莉娅·尤尔达舍娃

交替传译

地区：塔吉克斯坦 - 杜尚别

擅长语言：🇨🇳 汉语 🇷🇺 俄语



自我介绍

您好！我叫尤莉娅·尤尔达舍娃。我在北京工作并且有七年的汉语口译和笔译的翻译经验。我去过中国的很多地方。我在国际展会、谈判、洽谈会上做翻译工作。在设备的安装和初始调试时担任现场翻译，以及其他活动中提供翻译服务，同时我还在北京和上海做导游的工作。

我也和翻译社合作，在必要的情况下可以对我翻译的书面文件提供盖章服务。我还在冶金、墨盒生产、铸铁产品、模板和建筑材料、医疗设备、燃气施工设备、医学手写资料和病历的翻译等等领域有口译和笔译的工作经验。

现场翻译

- 技术/设备
- 医学
- 法学
- 经济
- 建筑
- 旅游
- 展览
- 其他

工作经验

2015 年 - 至今——亮语翻译公司

负责笔译和同声传译工作。

2010 年 - 2011 年——“Thende”有限责任公司

向学生教授中文

2010 年 - 至今——塔吉克斯坦共和国交通和通讯部

中文的口译和笔译。

2006 年 - 2012 年——在中国自由译者

笔译和同声传译工作，进行谈判。

教育背景

2011 年 - 2017 年

北京语言文化大学，研究生（中国，北京）

院系：人文科学学院

专业：对外汉语教学

2005 年 - 2009 年

北京语言文化大学（中国，北京）

院系：汉语，经济管理学院（学士学位）

专业：汉语（经济和贸易），学士学位

2003 年 - 2011 年

俄罗斯-塔吉克（斯拉夫）大学（塔吉克斯坦，杜尚别）

院系：汉语语言文学（专家文凭）

专业：翻译与翻译学，语言学翻译

其它技能

证书

HSK 6级 (新制度下汉语水平考试, 201份); HSK5级 (旧制度下汉语水平考试)。

IT水平

...